

## RELATIONS DANS LE DOMAINE DES SCIENCES ET DE LA TECHNOLOGIE

Le rôle international de plus en plus important du Japon dans le développement des sciences et de la technologie a encouragé le Canada à raffermir les relations que les deux pays entretiennent dans ce domaine depuis le milieu des années 70.

Lors d'une rencontre tenue à Toronto en janvier 1988, les premiers ministres du Canada et du Japon ont commandé une étude conjointe portant sur la complémentarité des activités de nos deux pays dans ce domaine, en vue de définir les possibilités d'y accroître notre coopération et les moyens de le faire. Cette étude, effectuée sous la direction de M<sup>me</sup> Geraldine Kenney-Wallace, a été achevée en juillet 1989. Le Premier conseiller scientifique du Canada, M. Harry Rogers, en analyse présentement les résultats et ce travail est censé être terminé en octobre prochain.

Le Canada et le Japon ont aussi signé, en 1986, un accord bilatéral visant à étendre les projets de recherche et de développement à une vaste gamme de technologies utilisées à des fins pacifiques.

Comme le prévoit cet accord, une commission mixte se réunit tous les deux ans pour passer en revue les activités en cours, approuver de nouveaux projets et établir des lignes directrices. L'accord recouvre 85 projets dans des domaines allant de l'agriculture et la protection de l'environnement aux sciences spatiales et à la technologie des communications.

Les entreprises canadiennes sont fortement intéressées à identifier et à acquérir des technologies japonaises auxquelles on pourrait trouver des applications au Canada et cette tâche leur est facilitée par le Programme d'apports technologiques, dans le cadre duquel notre ambassade au Japon les aide à établir des contacts avec des firmes japonaises et à mener des négociations.

En outre, des représentants officiels des deux pays se réunissent chaque année afin de promouvoir la coopération industrielle.